



# Room Air Conditioners

**Safety Instructions**..... 2, 3

**Operating Instructions**  
Controls ..... 4, 5

**Care and Cleaning**  
Air Filter .....6  
Outdoor Coils .....6

**Installation Instructions**..... 7-11

**Troubleshooting Tips** .....12  
Normal Operating Sounds .....12

**Consumer Support**  
Consumer Support .....14  
Warranty.....13

**Owner's Manual and  
Installation Instructions**

AHL10  
AHL12

*ENERGY STAR® labeled product*



*As an ENERGY STAR® partner, GE has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.*

Write the model and serial numbers here:

Model # \_\_\_\_\_

Serial # \_\_\_\_\_

Find these numbers on a label on the side of the air conditioner.

# IMPORTANT SAFETY INFORMATION.

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.

---

### **WARNING!**

For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire, electric shock or personal injury.



### SAFETY PRECAUTIONS

---

- Use this appliance only for its intended purpose as described in this Owner's Manual.
- This air conditioner must be properly installed in accordance with the Installation Instructions before it is used.
- Never unplug your air conditioner by pulling on the power cord. Always grip plug firmly and pull straight out from the receptacle.
- Replace immediately all electric service cords that have become frayed or otherwise damaged. A damaged power supply cord must be replaced with a new power supply cord obtained from the manufacturer and not repaired. Do not use a cord that shows cracks or abrasion damage along its length or at either the plug or connector end.
- Turn the unit **OFF** and unplug your air conditioner before cleaning.
- GE does not support any servicing of the air conditioner. We strongly recommend that you do not attempt to service the air conditioner yourself.
- For your safety...do not store or use combustible materials, gasoline or other flammable vapors or liquids in the vicinity of this or any other appliance.
- All air conditioners contain refrigerants, which under federal law must be removed prior to product disposal. If you are getting rid of an old product with refrigerants, check with the company handling disposal about what to do.
- If the receptacle does not match the plug, the receptacle must be changed out by a qualified electrician.
- These R410A air conditioning systems require contractors and technicians to use tools, equipment and safety standards approved for use with this refrigerant. DO NOT use equipment certified for R22 refrigerant only.



### HOW TO CONNECT ELECTRICITY

---

Do not, under any circumstances, cut or remove the third (ground) prong from the power cord. For personal safety, this appliance must be properly grounded.

#### **DO NOT use an adapter plug with this appliance.**

The power cord of this appliance is equipped with a 3-prong (grounding) plug which mates with a standard 3-prong (grounding) wall outlet to minimize the possibility of electric shock hazard from this appliance.

Power cord includes a current interrupter device. A test and reset button is provided on the plug case. The device should be tested on a periodic basis by first pressing the **TEST** button and then the **RESET** button while plugged into the outlet. If the **TEST** button does not trip or if the **RESET** button will not stay engaged, discontinue use of the air conditioner and contact a qualified service technician.

Have the wall outlet and circuit checked by a qualified electrician to make sure the outlet is properly grounded.

Where a 2-prong wall outlet is encountered, it is your personal responsibility and obligation to have it replaced with a properly grounded 3-prong wall outlet.

The air conditioner should always be plugged into its own individual electrical outlet which has a voltage rating that matches the rating plate.

This provides the best performance and also prevents overloading house wiring circuits which could cause a fire hazard from overheated wires.

See the Installation Instructions, Electrical Requirements section for specific electrical connection requirements.

## **! WARNING!**



### USE OF EXTENSION CORDS

---

**RISK OF FIRE.** *Could cause serious injury or death.*

- *DO NOT* use an extension cord with this Window Air Conditioner.
- *DO NOT* use surge protectors or multi-outlet adaptors with this Window Air Conditioner.



---

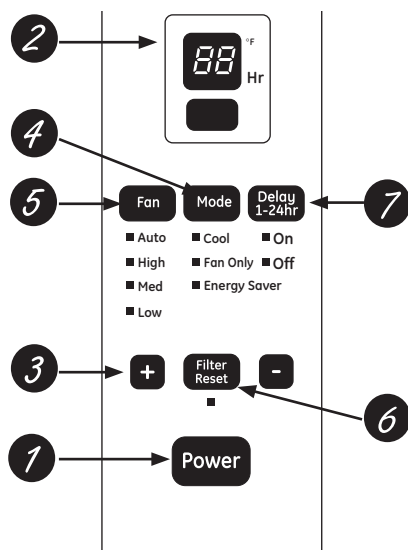
**READ AND FOLLOW THIS SAFETY INFORMATION CAREFULLY.**  
**SAVE THESE INSTRUCTIONS**

# About the controls on the air conditioner

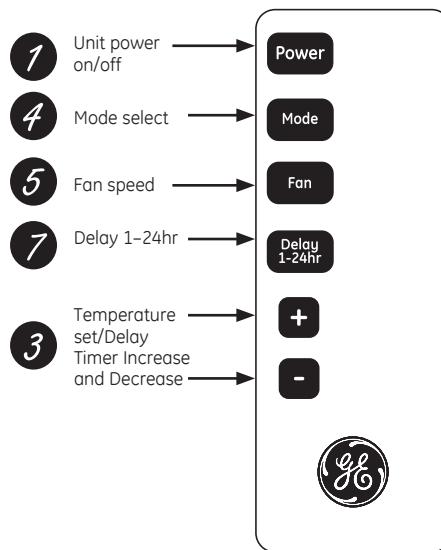
Features and appearance will vary.

Lights next to the touch pads on the air conditioner control panel indicate the selected settings.

**NOTE:** The display always shows the room temperature except when setting the Set temperature or the Delay timer.



**Air Conditioner Controls**



**Remote Control**



## Controls

- 1 Power Pad**  
Turns air conditioner on and off. When turned on, the display will show the room temperature.
- 2 Display**  
Shows the room temperature or time remaining on the Delay timer. Shows the **Set** temperature while setting the temperature in **Cool** or **Energy Saver** modes. The **Set** light will turn on while setting.
- 3 Temp and Delay Increase + /Decrease - Pads**  
Use to set temperature or delay time. Temperature can be set in **Cool**, **Energy Saving** and **Auto** mode.
- 4 Mode Pad**  
Use to set the air conditioner to **Fan Only**, **Cool**, **Energy Saver** or **Auto** mode.
- 5 Fan Speed Pads**  
Use to set the fan speed to **Low**, **Med**, or **High** on the unit.
- 6 Reset Filter**  
LED will turn on when fan has accumulated 250 hours of run time as a reminder to clean filter. **Press Reset** Filter to turn off the LED and reset the accumulated run time.

- 7 Delay Pad**  
**Delay ON**—When the air conditioner is off, it can be set to automatically come on in 1 to 24 hours at its previous mode and fan settings.  
**Delay OFF**—When the air conditioner is on, it can be set to automatically turn off in 1 to 24 hours.  
**How to set:**  
Press the **Delay 1-24hr** pad on the unit or the remote control. Each touch of the **Increase + / Decrease -** pads on the unit or on the remote control will set the timer in 1-hour intervals.  
To review the remaining time on the **Delay 1-24hr** timer, press the **Delay 1-24hr** pad on the unit or the remote control. Use the **Increase + / Decrease -** pads on the unit or on the remote control to set a new time if desired.  
**To cancel the timer**, press the **Delay 1-24hr** pad until the light on the **Delay 1-24hr** pad goes off.

### **Do Not Operate in Freezing Outdoor Conditions**

This cool-only air conditioner was not designed for freezing outdoor conditions. It must not be used in freezing outdoor conditions.

### **Remote Control**

- To ensure proper operation, aim the remote control at the signal receiver on the air conditioner.
- The remote control signal has a range of up to 20 feet.
- Make sure nothing is between the air conditioner and the remote control that could block the signal.
- Make sure batteries are fresh and installed correctly as indicated on the remote control.

### **Cool Mode**

Use the **Cool** mode at **Low**, **Med**, **High** or **Speed** for cooling. Use the **Temperature Increase + / Decrease -** pads to set the desired temperature between 61°F and 86°F in 1°F increments.

An electronic thermostat is used to maintain the room temperature. The compressor will cycle on and off to keep the room at the set level of comfort. Set the thermostat at a lower number and the indoor air will become cooler. Set the thermostat at a higher number and the indoor air will become warmer.

**NOTE:** If the air conditioner is off and is then turned on while set to a **Cool** setting or if turned from a fan setting to a **Cool** setting, it may take approximately 3 minutes for the compressor to start and cooling to begin.

### **Cooling Descriptions**

**For Normal Cooling**—Select the **Cool** mode and **High** or **Med** fan with a middle set temperature.

**For Maximum Cooling**—Select the **Cool** mode and **High** fan with a lower set temperature.

**For Quieter and Nighttime Cooling**—Select the **Cool** mode and **Low** fan with a middle set temperature.

### **Energy Saver Mode**

Energy Saver mode conserves energy by optimizing the cooling power of your air conditioner. Once the desired temperature is reached, the fan will turn off to save energy.

The fan will periodically turn back on to ensure that all cooling capacity in the unit is used. This is the default setting for all Energy Star air conditioners, and they are intended

to operate this way. In addition, each time the unit is powered down, it will re-start in Energy Saver mode. This includes if the unit turns back on by the Time Delay On/Off mode.

#### **When Energy Saver mode is ON:**

It is normal for the fan to cycle “Off” and then back “On” in this mode. This on/off cycle can repeat multiple times. Because the fan will cycle off, you may notice a variation in room temperature and humidity.

#### **When Energy Saver mode is OFF:**

The fan will run continuously, and in Cool mode the compressor will cycle on and off to maintain room temperature.

To override Energy Saver mode, toggle the “Mode” button from “Energy Saver” to “Fan” or “Cool” settings.

### **Fan Only Mode**

Use the Fan Only Mode at Low, Med or High fan speed to provide air circulation and filtering without cooling. Since fan-only settings do not provide

cooling, a Set temperature cannot be entered. The room temperature will appear in the display.

### **Auto Fan Speed**

Set to **Auto** for the fan speed to automatically set to the speed needed to provide optimum comfort settings with the set temperature.

If the room needs more cooling, the fan speed will automatically increase. If the room needs less cooling, the fan speed will automatically decrease.

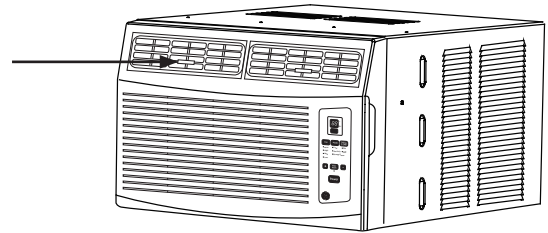
# About the controls on the air conditioner

---

Additional important information.

## Air Direction

Use the lever to adjust the air direction left, right, up and down.



# Care and cleaning of the air conditioner.

---

## Grille and Case

Turn the air conditioner off and remove the plug from the wall outlet before cleaning.

To clean, use water and a mild detergent. Do not use bleach or abrasives.

## Air Filter

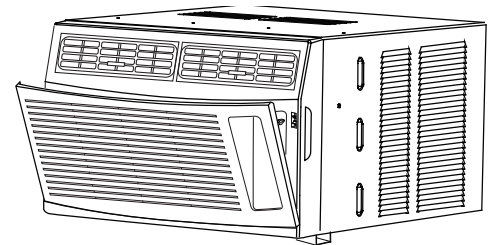
The air filter behind the front grille should be checked and cleaned at least every 30 days or more often if necessary.

### To remove:

Open the inlet grille by pulling downward on the tabs at the top upper corners of the inlet grille until the grille is in a 45° position. Remove the filter.

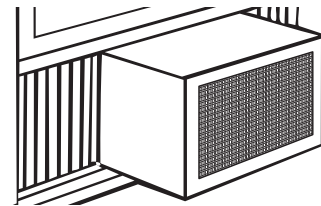
Clean the filter with warm, soapy water. Rinse and let the filter dry before replacing it. Do not clean the filter in a dishwasher.

**⚠ CAUTION:** *DO NOT operate the air conditioner without a filter because dirt and lint will clog it and reduce performance.*



## Outdoor Coils

The coils on the outdoor side of the air conditioner should be checked regularly. If they are clogged with dirt or soot, they may be professionally cleaned.



## How to Insert the Batteries in the Remote Control

- 1 Remove battery cover screw and simultaneously push in the side and pull out the plastic retainer to remove battery.
- 2 Insert new battery, making sure that the (+) and (-) of battery are installed correctly.
- 3 Reattach the cover by snapping it into the remote and replacing the screw.

### NOTES:

- Use one CR 2025 (3V) Lithium battery.
- Remove the batteries from the remote control if the system is not going to be used for a long time.

# Installation Instructions

# Air Conditioner

? Questions? Call 800.GE.CARES (800.432.2737) or Visit our Website at: [GEAppliances.com](http://GEAppliances.com)



## BEFORE YOU BEGIN

Read these instructions completely and carefully.

- **IMPORTANT** — Save these instructions for local inspector's use.
- **IMPORTANT** — Observe all governing codes and ordinances.
- **Note to Installer** – Be sure to leave these instructions with the Consumer.
- **Note to Consumer** – Keep these instructions for future reference.
- **Skill level** – Installation of this appliance requires basic mechanical skills.
- **Completion time** – Approximately 1 hour
- We recommend that two people install this product.
- Proper installation is the responsibility of the installer.
- Product failure due to improper installation is not covered under the Warranty.
- You **MUST** use all supplied parts and use proper installation procedures as described in these instructions when installing this air conditioner.

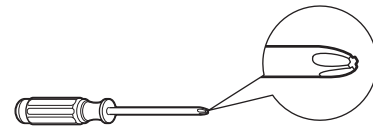
## CAUTION:

Do not, under any circumstances, cut or remove the third (ground) prong from the power cord.

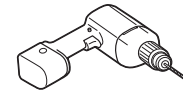
Do not change the plug on the power cord of this air conditioner.

Aluminum house wiring may present special problems—consult a qualified electrician.

## TOOLS YOU WILL NEED



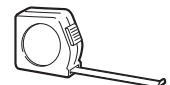
Phillips head screwdriver



Drill and 1/8" drill bit



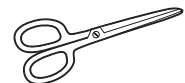
Pencil



Ruler or tape measure



Level



Scissors or knife

## **I** ELECTRICAL REQUIREMENTS



Some models require a 115/120-volt AC, 60-Hz grounded outlet protected with a 15-amp time-delay fuse or circuit breaker.

The 3-prong grounding plug minimizes the possibility of electric shock hazard. If the wall outlet you plan to use is only a 2-prong outlet, it is your responsibility to have it replaced with a properly grounded 3-prong wall outlet.

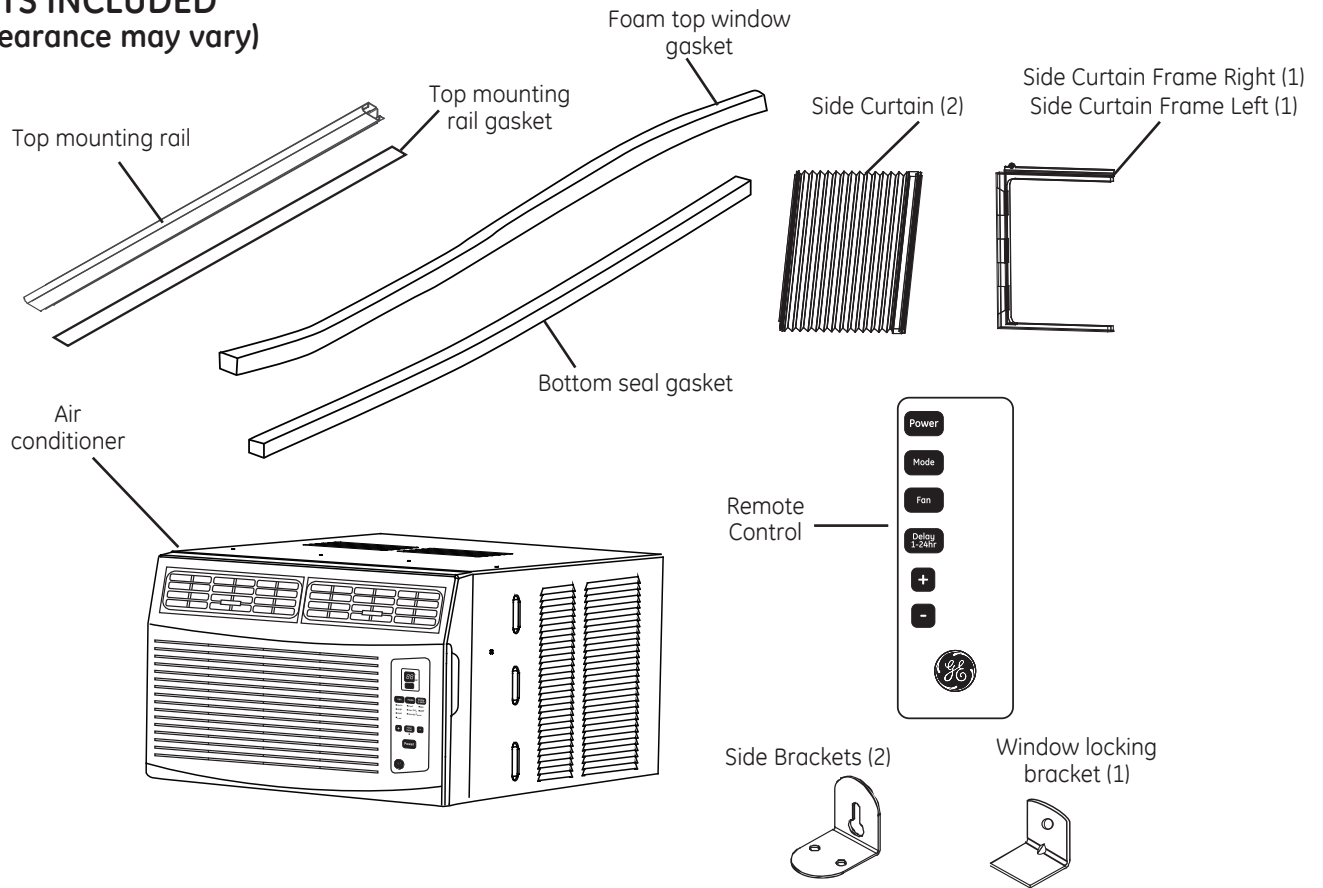


Some models require 230/208-volt AC, protected with a time-delay fuse or circuit breaker. These models should be installed on their own single branch circuit for best performance and to prevent overloading house or apartment wiring circuits, which could cause a possible fire hazard from overheating wires.

Power cord includes a current interrupter device. A test and reset button is provided on the plug case. The device should be tested on a periodic basis by first pressing the **TEST** button and then the **RESET** button while plugged into the outlet. If the **TEST** button does not trip or if the **RESET** button will not stay engaged, discontinue use of the air conditioner and contact a qualified service technician.

# Installation Instructions

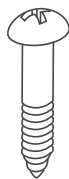
## PARTS INCLUDED (Appearance may vary)



Type A (4)



Type B (9)



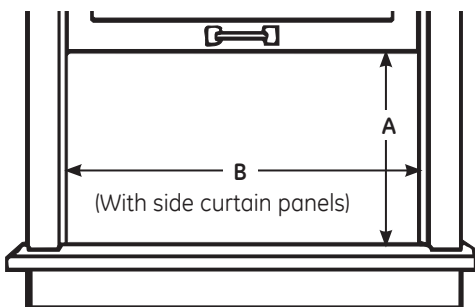


# Installation Instructions

## 1 AHH10 WINDOW REQUIREMENTS

- These instructions are for a standard double-hung window. You will need to modify them for other types of windows.
- The air conditioner can be installed without the side curtain panels if needed to fit in a narrow window. See the window opening dimensions.
- All supporting parts must be secured to firm wood, masonry or metal.
- The electrical outlet must be within reach of the power cord.
- Follow the dimensions in the table and illustration for your model.

Models	A	B
AHL10	14 9/16" min.	25" - 36 21/32"
AHL12	14 9/16" min.	26 1/8" - 37 25/32"



## 2 STORM WINDOW REQUIREMENTS

A storm window frame will not allow the air conditioner to tilt toward the outside, and will keep it from draining properly.

To adjust for this, attach a piece of wood to the sill.

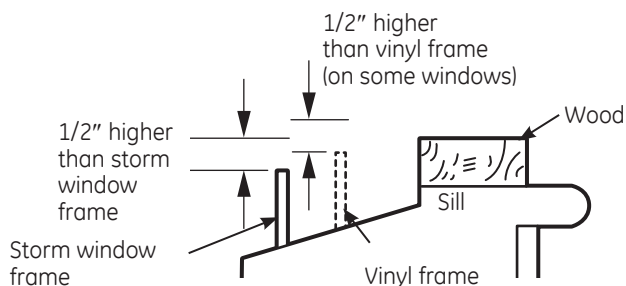
### WOOD PIECES

**WIDTH:** 2"

**LENGTH:** Long enough to fit inside the window frame.

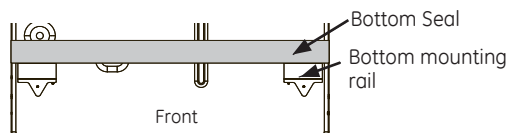
**THICKNESS:** To determine the thickness, place a piece of wood on the sill to make it 1/2" higher than the top of the storm window frame or the vinyl frame.

Attach securely with nails or screws provided by the installer.

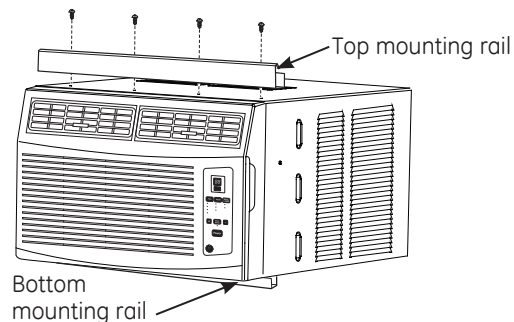


## 3 PREPARE THE AIR CONDITIONER

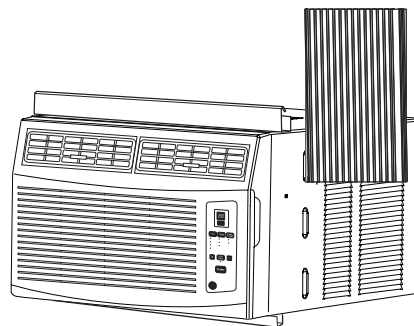
- Install top mounting rail gasket on the bottom side of the top mounting rail so that it will fit between the rail and the top of the unit. Peel the adhesive backing off of the top mounting rail gasket and stick on the part while aligning the holes.
- Remove backing on bottom seal. Place seal, adhesive side down, on the bottom of the air conditioner behind the bottom mounting rail.



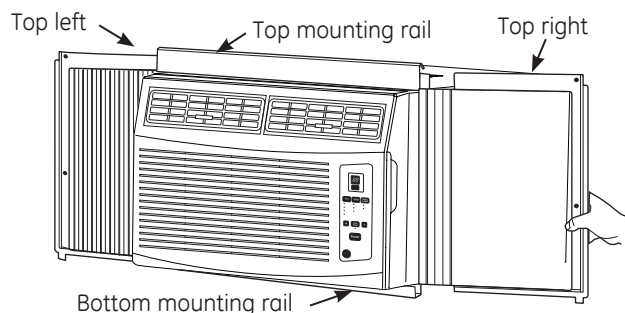
- Install the top mounting rail with 4 Type A screws from the outside of the case.



- Slide the side curtain panels into the side panel rails.



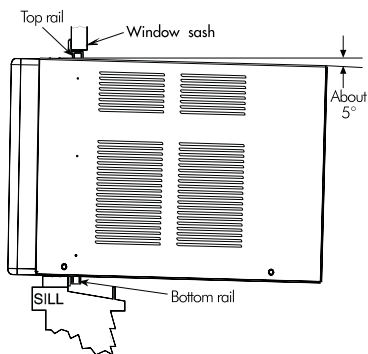
- Slide left and right side curtain frames into top and bottom rails. Make sure that side curtains snap into side of the frames.



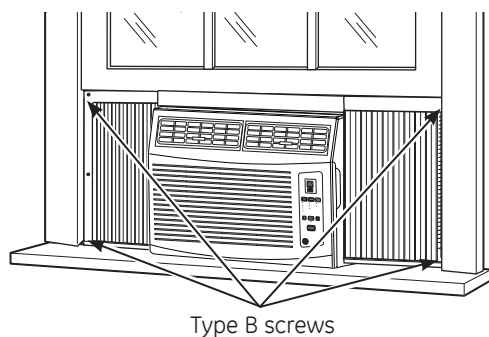
# Installation Instructions

## 4 INSTALL THE AIR CONDITIONER IN THE WINDOW

- A** Mark the center of the window. Set the air conditioner in the window so that it is centered. Place the air conditioner so that front edge of the bottom mounting rail is against the back edge of the sill.
- B** Bring the window down so that the front edge of the top mounting is in front of the window. Make sure that the air conditioner is level or tilting slightly to the outside.

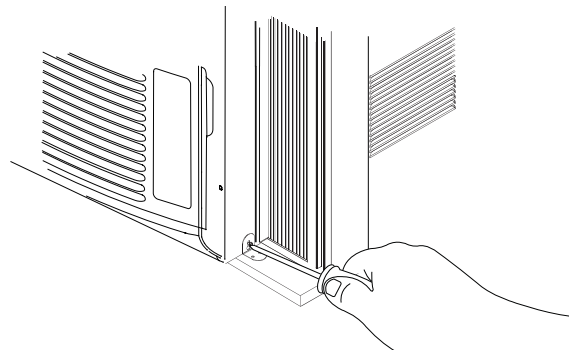


- C** Extend the curtain panels until they fill the window. Mark the location of the holes in each corner. Use the drill and 1/8" drill bit to drill pilot holes. Use 4 type B screws to secure the side panels in place.

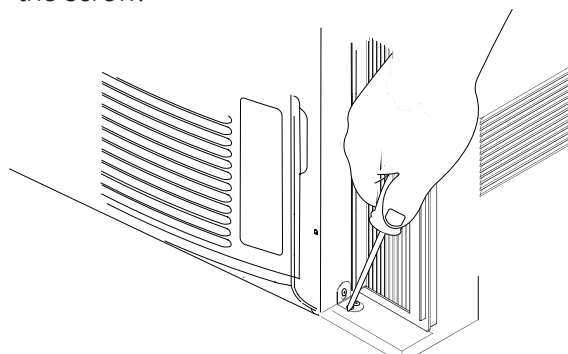


## 5 SECURE AIR CONDITIONER

- A** Loosen the screw on the right hand side of the air conditioner near the bottom.



- B** Slide a side bracket over the screw so that the bracket is resting on the window sill. Tighten the screw.



- C** Use a 1/8" drill bit to drill a starter hole into the window sill through the holes in the side bracket. Use two type B screws to attach the side bracket to the window sill.

- D** Repeat the side bracket installation on the left side.

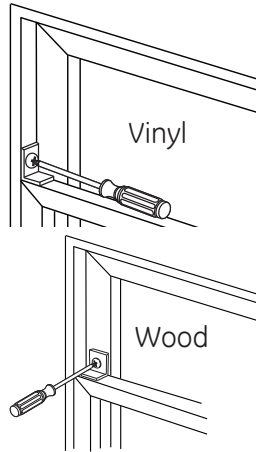
# Installation Instructions

## 6 INSTALL SUPPORT BRACKET AND FOAM TOP WINDOW GASKET

Use type B screw to install the window lock bracket on top of bottom window.

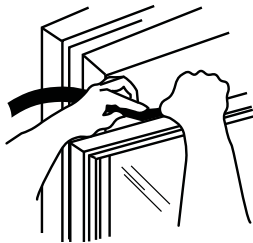
### A **CAUTION:**

To prevent broken glass or damage to windows, on vinyl or other similarly constructed windows, attach the window locking bracket to the window side jamb with one Type B screw.



B Cut the foam top window gasket to the window width.

C Stuff the foam between the glass and the window to prevent air and insects from getting into the room.



NOTE: If the gasket supplied does not fit your window, obtain appropriate material locally to provide a proper installation seal.

## Troubleshooting Tips.

<b>Problem</b>	<b>Possible Causes</b>	<b>What To Do</b>
<b>Air conditioner does not start</b>	<b>The air conditioner is unplugged.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure the air conditioner plug is pushed completely into the outlet.</li> </ul>
	<b>The fuse is blown/circuit breaker is tripped.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the house fuse/circuit breaker box and replace the fuse or reset the breaker.</li> </ul>
	<b>Power failure.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• The unit will automatically restart in the settings last used after the power is restored.</li> <li>• There is a protective time delay (approximately 3 minutes) to prevent tripping of the compressor overload. For this reason, the unit may not start normal cooling for 3 minutes after it is turned back on.</li> </ul>
	<b>The current interrupter device is tripped.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Press the <b>RESET</b> button located on the power cord plug.</li> <li>• If the <b>RESET</b> button will not stay engaged, discontinue use of the air conditioner and contact a qualified service technician.</li> </ul>
<b>Air conditioner does not cool as it should</b>	<b>Airflow is restricted.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Make sure there are no curtains, blinds or furniture blocking the front of the air conditioner.</li> </ul>
	<b>The temp control may not be set correctly.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Turn the temperature knob to a higher number.</li> </ul>
	<b>The air filter is dirty.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Clean the filter at least every 30 days. See the Care and Cleaning section.</li> </ul>
	<b>The room may have been hot.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• When the air conditioner is first turned on, you need to allow time for the room to cool down.</li> </ul>
	<b>Cold air is escaping.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check for open furnace registers and cold air returns.</li> </ul>
	<b>Cooling coils have iced up.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• See "Air conditioner freezing up" below.</li> </ul>
<b>Air conditioner freezing up</b>	<b>Ice blocks the air flow and stops the air conditioner from cooling the room.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• On models with control knobs, set the mode control at High Fan or High Cool with the Temp at 1 or 2.</li> </ul>
<b>Water drips outside</b>	<b>Hot, humid weather.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• This is normal.</li> </ul>
<b>Water drips indoors</b>	<b>The air conditioner is not tilted to the outside.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• For proper water disposal, make sure the air conditioner slants slightly from the case front to the rear.</li> </ul>
<b>Water collects in base pan</b>	<b>Moisture removed from air and drains into base pan.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• This is normal for a short period in areas with little humidity; normal for a longer period in very humid areas.</li> </ul>

### Normal Operating Sounds

- You may hear a pinging noise caused by water being picked up and thrown against the condenser on rainy days or when the humidity is high. This design feature helps remove moisture and improve efficiency.
- You may hear the thermostat click when the compressor cycles on and off.
- Water will collect in the base pan during high humidity or on rainy days. The water may overflow and drip from the outdoor side of the unit.
- The fan may run even when the compressor does not.

# GE Air Conditioner—One-Year Limited Warranty.



All warranty service provided by our Factory Service Centers, or an authorized Customer Care® technician. To schedule service, visit us on-line at [ge.com](http://ge.com), or call 800.GE.CARES (800.432.2737). Have serial number and model number available when calling for service.

Staple your receipt here.  
Proof of the original purchase date is needed to obtain service under the warranty.

## For The Period Of: GE Will Replace:

### One Year

From the date of the original purchase

**Any part** of the air conditioner which fails due to a defect in materials or workmanship. During this **limited one-year warranty**, GE will also provide, **free of charge**, all labor and related service to replace the defective part.

## What Is Not Covered:

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- Improper installation, delivery or maintenance. If you have an installation problem, or if the air conditioner is of improper cooling capacity for the intended use, contact your dealer or installer. You are responsible for providing adequate electrical connecting facilities.
- Failure of the product resulting from modifications to the product or due to unreasonable use including failure to provide reasonable and necessary maintenance.
- In commercial locations, labor necessary to move the unit to a location where it is accessible for service by an individual technician.
- Replacement of house fuses or resetting of circuit breakers.
- Failure due to corrosion on models not corrosion-protected.
- Damage to the product caused by improper power supply voltage, accident, fire, floods or acts of God.
- Incidental or consequential damage caused by possible defects with this air conditioner.
- Damage caused after delivery.

**EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES—Your sole and exclusive remedy is product repair as provided in this Limited Warranty. Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law.**

This warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased for home use within the USA. If the product is located in an area where service by a GE Authorized Servicer is not available, you may be responsible for a trip charge or you may be required to bring the product to an Authorized GE Service location for service. In Alaska, the warranty excludes the cost of shipping or service calls to your home.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. To know what your legal rights are, consult your local or state consumer affairs office or your state's Attorney General.

Warrantor: General Electric Company. Louisville, KY 40225

## Consumer Support.

---



### **GE Appliances Website**

*In the U.S.A.: [GEAppliances.com](http://GEAppliances.com)*

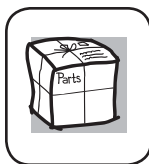
Have a question or need assistance with your appliance? Try the GE Appliances Website 24 hours a day, any day of the year! For greater convenience and faster service, you can now download Owner's Manuals, or even order parts on-line.



### **Real Life Design Studio**

*In the U.S.A.: [GEAppliances.com](http://GEAppliances.com)*

GE supports the Universal Design concept—products, services and environments that can be used by people of all ages, sizes and capabilities. We recognize the need to design for a wide range of physical and mental abilities and impairments. For details of GE's Universal Design applications, including kitchen design ideas for people with disabilities, check out our Website today. For the hearing impaired, please call 800.TDD.GEAC (800.833.4322).



### **Parts and Accessories**

*In the U.S.A.: [GEAppliances.com](http://GEAppliances.com)*

Individuals qualified to service their own appliances can have parts or accessories sent directly to their homes (VISA, MasterCard and Discover cards are accepted). Order on-line today, 24 hours every day or by phone at 800.626.2002 during normal business hours.

***Instructions contained in this manual cover procedures to be performed by any user. GE does not support any servicing of the air conditioner. We strongly recommend that you do not attempt to service the air conditioner yourself.***



### **Contact Us**

*In the U.S.A.: [GEAppliances.com](http://GEAppliances.com)*

If you are not satisfied with the service you receive from GE, contact us on our Website with all the details including your phone number, or write to:

General Manager, Customer Relations  
GE Appliances, Appliance Park  
Louisville, KY 40225



# Acondicionadores de aire Para Sala

Instrucciones de Seguridad... 2, 3

Instrucciones de Funcionamiento  
Controles ..... 4, 5

Cuidado y Limpieza  
Bobinas Exteriores ..... 6  
Filtro de Aire ..... 6

Instrucciones de Instalación. 7-11

Consejos para Solucionar  
Problemas.....12

Sonidos Normales de  
Funcionamiento 12

Soporte al Cliente

Garantía para Clientes en EE.UU .....13  
Soporte al Cliente .....14

## Manual del Propietario e Instrucciones de Instalación

AHL10  
AHL12

Producto etiquetado \*ENERGY STAR®



Como socio de ENERGY STAR®,  
GE ha confirmado que este  
producto cumple las directrices  
de ENERGY STAR® relativas al  
rendimiento energético.

Escriba los números de modelo y de serie  
aquí:

Nº de Modelo \_\_\_\_\_

Nº de Serie \_\_\_\_\_

Estos números se encuentran en una  
etiqueta al costado del acondicionador de  
aire

# INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD. LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR.

## ⚠ ¡ADVERTENCIA!

Para su seguridad, siga las instrucciones de este manual a fin de minimizar riesgos de incendio, descargas eléctricas o heridas personales.



## PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

- Use este electrodoméstico sólo para su propósito original, como se describe en el Manual del Propietario.
- **Este acondicionador de aire se debe instalar de forma apropiada de acuerdo con las Instrucciones de Instalación antes de ser usado.**
- Nunca desenchufe su acondicionador de aire empujando el cable de corriente. Siempre tome su enchufe de manera firme y empuje el mismo hacia afuera del receptáculo.
- Reemplace de inmediato todos los cables del servicio de electricidad pelados o con cualquier tipo de daño. Un cable del servicio de corriente que esté dañado deberá ser reemplazado por uno nuevo provisto por el fabricante, y no deberá ser reparado. No use un cable con cortaduras o abrasión sobre su extensión o en cualquiera de sus enchufes o extremos.
- Coloque la unidad en OFF (Apagado) y desenchufe el acondicionador de aire antes de usar el mismo.
- GE no suministra servicio técnico para el acondicionador de aire. Recomendamos enfáticamente que no intente reparar el acondicionador de aire usted mismo.
- Para su seguridad... no acumule ni use materiales combustibles, gasolina u otros vapores o líquidos inflamables cerca de éste u otro electrodoméstico.
- Todos los acondicionadores de aire contienen refrigerantes, los cuales de acuerdo con la ley federal se deben quitar antes de deshacerse del producto. Si se deshará de un producto antiguo con refrigerantes, consulte a la compañía a cargo sobre cómo deshacerse del mismo.
- Si el receptáculo no coincide con el enchufe, el cambio del mismo deberá ser realizado por un electricista calificado.
- Estos sistemas de acondicionadores de aire R410A requieren que los contratistas y técnicos utilicen herramientas, equipamiento y estándares de seguridad aprobados para su uso con este refrigerante. NO use equipamiento certificado sólo para refrigerante R22.



## CÓMO CONECTAR LA ELECTRICIDAD

Nunca, bajo ninguna circunstancia, corte o elimine el tercer cable (tierra) del cable de corriente. Para su seguridad personal, este electrodoméstico debe estar adecuadamente conectado a tierra.

### **NO use un enchufe adaptador con este electrodoméstico.**

El cable de corriente de este electrodoméstico contiene un enchufe de 3 cables (conexión a tierra) que se conecta a un tomacorriente de pared estándar de 3 cables (conexión a tierra) para minimizar la posibilidad de riesgos de descargas eléctricas por parte del mismo.

El cable de corriente incluye un interruptor de corriente. Se brinda un botón de evaluación y reinicio en la caja del enchufe. El dispositivo deberá ser evaluado en forma periódica, presionando primero el botón **TEST (Evaluar)** y luego **RESET (Reinicio)** mientras se encuentre enchufado al tomacorriente. Si el botón **TEST (Evaluar)** no se activa o el botón **RESET (Reinicio)** no permanece en su posición, deje de usar el acondicionador de aire y comuníquese con un técnico calificado del servicio.

Contrate a un electricista calificado para que controle el tomacorriente y el circuito eléctrico para asegurar que el enchufe esté correctamente conectado a tierra.

En caso de contar con un tomacorriente de pared de 2 cables, es su responsabilidad y obligación reemplazarlo por un tomacorriente de pared de 3 cables correctamente conectado a tierra.

El acondicionador de aire debería estar siempre conectado a un enchufe específico con un índice de voltaje equivalente al que figura en su etiqueta de características técnicas.

Esto garantiza el mejor funcionamiento y además previene la sobrecarga de los circuitos del hogar, lo cual podría ocasionar riesgos de incendio debido al recalentamiento de cables.

Para conocer los requisitos específicos de la conexión eléctrica, consulte las Instrucciones de Instalación, **Requisitos Eléctricos**.



## **⚠ ¡ADVERTENCIA!**



### USO DE PROLONGADORES

---

**RIESGO DE INCENDIO.** Podría ocasionar lesiones graves o la muerte.

- NO use un prolongador con este Acondicionador de Aire de Ventana.
- NO use protectores contra picos de corriente ni adaptadores para múltiples tomacorrientes con este Acondicionador de Aire de Ventana.



**LEA Y SIGA ESTA INFORMACIÓN DE SEGURIDAD CUIDADOSAMENTE.**

---

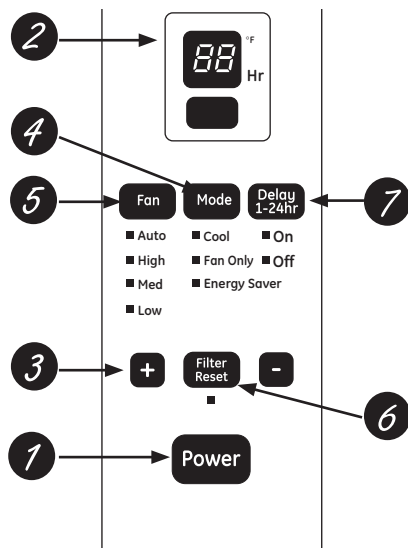
**GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**

# Acerca de los controles en el acondicionador de aire

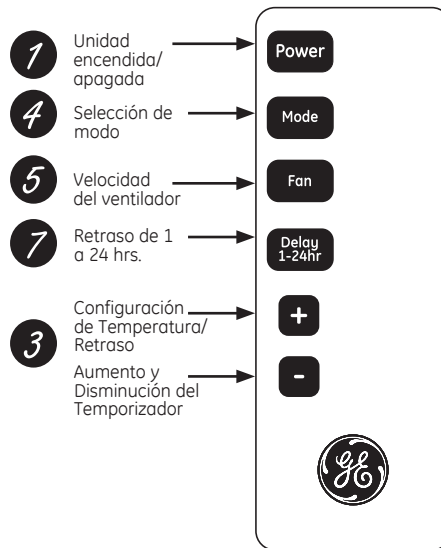
Las funciones y la apariencia podrán variar.

Las luces junto a las teclas táctiles del panel de control del acondicionador de aire indican las configuraciones seleccionadas.

**NOTA:** La pantalla siempre muestra la temperatura del ambiente, excepto al ajustar las funciones de Temperatura Configurada o el Temporizador de Retraso.



**Controles del Acondicionador de Aire**



**Control Remoto**



## Controles

- 1 Tecla de Power (Encendido)**  
Apaga y prende el acondicionador de aire. Al encenderse, la pantalla mostrará la temperatura ambiente.
- 2 Pantalla**  
Muestra la temperatura ambiente o el tiempo restante en el Sincronizador de retardo. Muestra la temperatura **Definida** al configurar la temperatura en los modos **Cool (Frío)** o de **Energy Saver (Ahorro de energía)**. La luz de **Ajuste** se encenderá durante la configuración.
- 3 Teclas de Temp Aumento +/Reducción –**  
Usado para ajustar la temperatura cuando se encuentre en el modo **Cool (Frío)** o **Energy Saver (Ahorro de energía)**. La luz de **Ajuste** se encenderá durante la configuración.
- 4 Tecla de MODO**  
Usado para ajustar el acondicionador de aire al modo **Cool (Frío)**, **Energy Saver (Ahorro de energía)** o **Auto (Automático)**.
- 5 Teclas de Fan Speed (Velocidad del ventilador)**  
Use las mismas para configurar la velocidad del ventilador en Low (Bajo), Med (Medio), o High (Alto) en la unidad.
- 6 Reinicio del Filtro**  
La luz LED se encenderá cuando el ventilador haya acumulado 250 horas de funcionamiento, como un recordatorio de que el filtro debe ser limpiado. Presione Reset Filter (Reinicio del Filtro) para apagar la luz LED y reiniciar el tiempo de funcionamiento acumulado.

- 7 Tecla de Retraso**  
**Delay ON (Retraso Encendido)**—Cuando el acondicionador de aire se encuentre apagado, se podrá configurar para que se encienda automáticamente en un período de entre 1 y 24 horas en el modo y configuraciones del ventilador previas.  
**Delay OFF (Retraso del Apagado)**—Cuando el acondicionador de aire se encuentre encendido, se podrá configurar automáticamente para que se apague en un período de entre 1 y 24 horas.  
**Cómo configurar:**  
Presione la tecla **Delay 1-24hr (Retraso entre 1 y 24 hrs.)** en la unidad o en el control remoto. Cada vez que presione las teclas **Increase (Incrementar) + / Decrease (Reducir) –** de la unidad o control remoto se ajustará el temporizador por intervalos de 1 hora.  
Para revisar el tiempo restante en el temporizador de **Delay 1-24hr (Retraso entre 1 y 24 hrs)**, presione la tecla **Delay 1-24hr (Retraso entre 1 y 24 hrs.)** de la unidad o del control remoto. Use las teclas **Increase (Incrementar) + / Decrease (Reducir) –** de la unidad o control remoto para configurar un tiempo nuevo si así lo desea.  
**Para cancelar el temporizador**, presione la tecla **Delay 1-24hr (Retraso entre 1 y 24 hrs.)** hasta que la luz de la tecla **Delay 1-24hr (Retraso entre 1 y 24 hrs.)** se apague.

### **No Utilizar con Condiciones Climáticas Exteriores de Congelación**

Este acondicionador de aire sólo frío no fue diseñado para uso con condiciones climáticas exteriores

de temperatura helada. No deberá ser usado con condiciones climáticas exteriores de temperatura helada.

### **Control Remoto**

- Para asegurar un uso apropiado, apunte el control remoto al receptor de señal del acondicionador de aire.
- La señal del control remoto cuenta con un alcance de hasta 20 pies.
- Asegúrese de que no haya obstrucciones entre el acondicionador de aire y el control remoto que pudieran bloquear la señal.
- Asegúrese de que las pilas sean nuevas y que estén instaladas correctamente, como se indica en el control remoto.

### **Modo Cool (Frío)**

Use el modo **Cool (Frío)** a **Low (Bajo)**, **Med (Medio)**, **High (Alto)** o **Auto Fan Speed (Velocidad de ventilador automática)** para enfriar. Use las teclas de **Temperature (Temperatura) Aumento (+) / Reducción (-)** para ajustar a la temperatura deseada entre 64°F y 86°F en incrementos de 1°F.

Se usa un termostato electrónico para mantener la temperatura ambiente. El compresor hará ciclo entre apagado y encendido para mantener la habitación a la temperatura deseada. Ajuste el termostato a un número menor y el aire interno se enfriará más. Si lo ajusta a un número mayor, la temperatura del aire interno se calentará más.

**NOTA:** si el acondicionador de aire está apagado y se enciende mientras está configurado en un ajuste

**Cool (Frío)** o si se cambia de un ajuste de ventilador a uno de **Cool (Frío)**, puede que pasen aproximadamente unos 3 minutos hasta que el compresor arranque y comience el enfriamiento.

#### **Descripciones de enfriamiento**

**Para enfriamiento normal**—Seleccione el modo **Cool (Frío)** y ventilador **High (Alto)** o **Med (Medio)** con una temperatura de ajuste media.

**Para enfriamiento máximo**—Seleccione el modo **Cool (Frío)** y ventilador **High (Alto)** con una temperatura de ajuste menor.

**Para enfriamiento silencioso y enfriamiento nocturno**—Seleccione el modo **Cool (Frío)** y ventilador **Low (Bajo)** con una temperatura de ajuste media.

### **Energy Saver Mode (Modo de ahorro de energía)**

El modo Energy Saver (Ahorro de Energía) conserva la energía al optimizar la potencia de enfriamiento de su acondicionador de aire. Una vez alcanzada la temperatura deseada, el ventilador se apagará para ahorrar energía.

El ventilador se volverá a encender de forma periódica, a fin de asegurar que la capacidad de enfriamiento de la unidad sea usada. Ésta es la configuración por omisión de todos los acondicionadores de aire Energy Star, y está previsto que funcionen de esta manera. Además, cada vez que la unidad es apagada, se reiniciará en el modo Energy Saver (Ahorro de Energía). Esto incluye que la unidad vuelva a ser encendida por el modo Time Delay On/Off (Retraso de Tiempo Encendido/ Apagado).

#### **Cuando el modo de Ahorro de Energía esté Encendido:**

En este modo, es normal que el ventilador realice un ciclo de "Apagado" y que luego vuelva al "Encendido". Este ciclo de encendido/ apagado se podrá repetir múltiples veces. Debido a que el ventilador finalizará su ciclo, es posible que note una variación en la temperatura y humedad del ambiente.

#### **Cuando el modo de Ahorro de Energía esté Apagado:**

El ventilador funcionará de forma continua, y en el modo Cool (Enfriar) el compresor iniciará y finalizará su ciclo para mantener la temperatura del ambiente. Para anular el modo Energy Saver (Ahorro de Energía), mueva el botón "Mode" (Modo) de "Energy Saver" (Ahorro de Energía) a las configuraciones "Fan" (Ventilador) o "Cool" (Frío).

### **Modo de Fan Only (Solo ventilador)**

Use Fan Only Mode (Modo de Sólo Ventilador) en la velocidad de ventilador Low (Baja), Med (Media) o High (Alta), a fin de brindar una circulación de aire y filtrado sin enfriamiento. Debido a que las configuraciones de sólo ventilador no brindan

enfriamiento, no se podrá ingresar una temperatura configurada. La temperatura del ambiente aparecerá en la pantalla.

### **Velocidad Automática del Ventilador**

Configure en **Auto (Automática)** para que la velocidad del ventilador se configure de forma automática en la velocidad necesaria para brindar ajustes de confort óptimos con la temperatura configurada.

Si se necesita más frío en la habitación, la velocidad del ventilador se incrementará de forma automática. Si se necesita más frío en la habitación, la velocidad del ventilador se reducirá de forma automática.

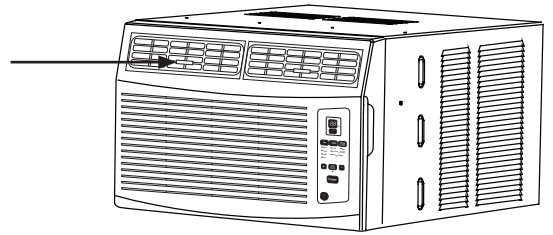
# Acerca de los controles en el acondicionador de aire

---

Información adicional importante.

## Dirección del Aire

Use la palanca para ajustar la dirección del aire hacia la izquierda, derecha, arriba y abajo.



# Cuidado y limpieza del acondicionador de aire.

---

## Parrilla y Caja

Apague el acondicionador de aire y retire el enchufe del tomacorriente antes de limpiar.

Para limpiar, use agua y un detergente suave. No use blanqueadores ni abrasivos.

## Filtro de Aire

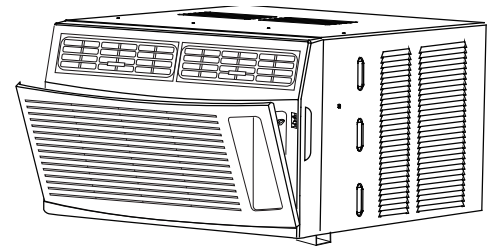
El filtro de aire que se encuentra detrás de la rejilla frontal se debe revisar y limpiar por lo menos cada 30 días o con una frecuencia mayor, si fuera necesario.

### Para retirar:

Abra la rejilla de entrada empujando hacia abajo las lengüetas en las esquinas superiores de la rejilla de entrada, hasta que la rejilla se encuentre en una posición de 45°. Retire el filtro.

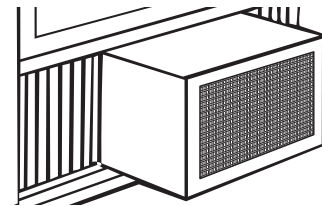
Limpie el filtro con agua caliente y jabón. Enjuague y deje secar el filtro antes de su reemplazo. No limpie el filtro en un lavavajillas.

**⚠ PRECAUCIÓN:** NO utilice el acondicionador de aire sin un filtro, ya que la suciedad y las pelusas producirán atascamientos y reducirán su funcionamiento.



## Bobinas Exteriores

Las bobinas del lado exterior del acondicionador de aire se deberán controlar de forma regular. Si se encuentran atascadas con tierra u hollín, deberán ser limpiadas por un profesional.



## Cómo Insertar las Pilas en el Control Remoto

- 1 Retire el tornillo de la tapa de la batería y de forma simultánea presione la parte lateral y empuje hacia afuera el retenedor de plástico para retirar la batería.
- 2 Inserte las pilas nuevas, asegurándose de que el (+) y (-) de las pilas estén instalados correctamente.

- 3 Vuelva a colocar la tapa adhiriendo la misma en el control remoto y volviendo a colocar el tornillo.

### NOTES:

- Use una pila de Litio CR 2025 (3V).
- Retire las pilas del control remoto si el sistema no será usado por un período prolongado

# Instrucciones de instalación

# Acondicionador de aire

? ¿Preguntas? Llame 800.GE.CARES (800.432.2737) o visite nuestra página en la red en: [GEAppliances.com](http://GEAppliances.com)



## ANTES DE INICIAR

Lea estas instrucciones completa y cuidadosamente.

- **IMPORTANTE** – Guarde estas instrucciones para uso del inspector local.
- **IMPORTANTE** – Observe todos los códigos y órdenes de ley.
- **Nota al instalador** – Asegúrese de dejar estas instrucciones con el consumidor.
- **Nota al consumidor** – Conserve estas instrucciones para referencia futura.
- **Nivel de destreza** – La instalación de este aparato requiere de destrezas mecánicas básicas.
- **Tiempo de ejecución** – Aprox. 1 hora
- Recomendamos dos personas para la instalación de este producto.
- La instalación apropiada es la responsabilidad del instalador.
- La falla del producto debido a una instalación inadecuada no está cubierta por la garantía.
- Cuando instale este acondicionador de aire, DEBE usar todas las piezas suministradas y usar procedimientos adecuados de instalación.

## ⚠ PRECAUCIÓN:

Bajo ninguna circunstancia corte o remueva la tercera púa (conexión a tierra) del cable eléctrico.

No cambie el enchufe en el cable eléctrico de este acondicionador de aire.

Los cables caseros de aluminio podrían presentar problemas especiales. Consulte a un técnico electricista calificado.



## REQUISITOS ELÉCTRICOS



Algunos modelos requieren tomacorrientes de 115/120 voltios de corriente alterna y 60 Hz conectados a tierra, protegidos con un fusible de dilatación de tiempo de 15 amperios o un cortacircuitos.

El enchufe de tres púas con conexión a tierra minimiza la posibilidad de descargas eléctricas. Si el tomacorriente de la pared que usted planea usar solamente tiene 2 tomas, es su responsabilidad hacer que un técnico lo reemplace por uno de tres tomas con conexión a tierra.



Algunos modelos requieren 230/208 voltios, de corriente alterna, protegidos por un fusible de dilatación de tiempo o un cortacircuitos.

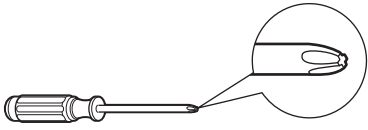


Estos modelos deberían instalarse en un ramal exclusivo del circuito para un rendimiento más notable y para prevenir sobrecargas en los circuitos de cableados de su casa o apartamento, lo cual podría representar un riesgo de incendio por el sobrecalentamiento de los alambres.

El cable de alimentación incluye un dispositivo para interrupción de corriente. Se incluye un botón de prueba y de reinicio en el dispositivo. El dispositivo debe ponerse a prueba periódicamente: primero se presiona el botón de **TEST** (prueba) y luego **RESET** (reinicio) mientras se encuentra enchufado al tomacorriente. Si el botón **TEST** no se dispara o si el botón **RESET** no queda enganchado, deje de utilizar el acondicionador de aire y comuníquese con un técnico calificado.

# Instrucciones de instalación

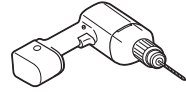
## HERRAMIENTAS QUE NECESITARÁ



Un destornillador de estrella



Tijeras o cuchilla



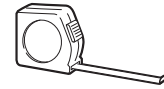
Taladro y broca de 1/8"



Nivel



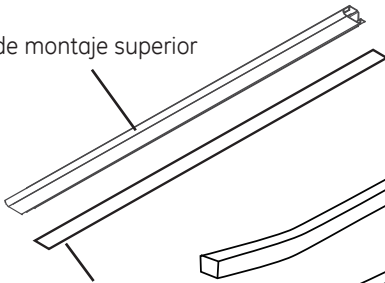
Lápiz



Una regla o cinta métrica

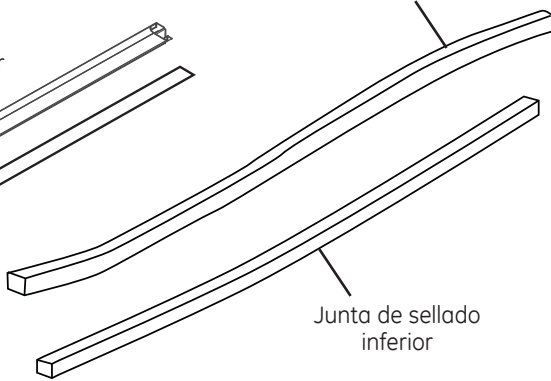
## PARTES INCLUIDAS (La apariencia puede variar)

Riel de montaje superior



Junta del riel de montaje superior

Junta de gomaespuma de la parte superior de la ventana



Junta de sellado inferior

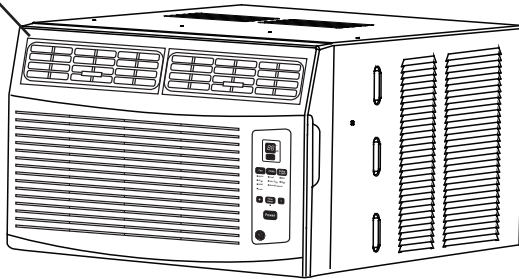
Cortinas Laterales (2)



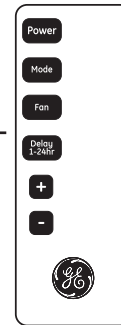
Marcos de la Cortina Lateral - Derecha (1)  
Marcos de la Cortina Lateral - Izquierda (1)



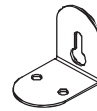
Acondicionador de aire



Control Remoto



Soportes Laterales (2)



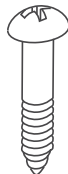
Soporte de Cierre de la Ventana (1)



Tipo A (4)



Tipo B (9)

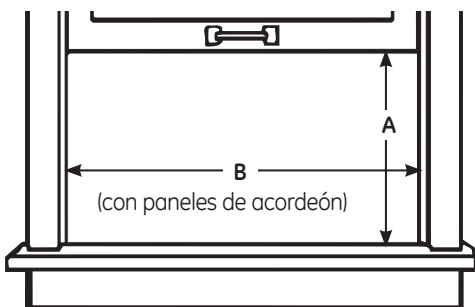


# Instrucciones de instalación

## 1 REQUISITOS PARA LA VENTANA

- Estas instrucciones son para una ventana estándar de dos pliegues. Usted necesitará modificar el proceso para otros tipos de ventanas.
- El acondicionador de aire puede instalarse sin los paneles de acordeón para ajustarse a una ventana más estrecha. Ver las dimensiones de la abertura de la ventana.
- Todas las partes de apoyo deben quedar totalmente aseguradas a algún metal, mampostería o a la madera.
- El tomacorriente eléctrico debe estar al alcance del cable eléctrico del acondicionador de aire.
- Siga las dimensiones de la tabla y la ilustración según su modelo.

Modelos	A	B
AHL10	14 9/16" min.	25" - 36 21/32"
AHL12	14 9/16" min.	26 1/8" - 37 25/32"



## 2 REQUISITOS DE UNA VENTANA DE TORMENTAS

Un marco de ventana de tormentas no permitirá que el acondicionador de aire se incline hacia el exterior y evitará que drene apropiadamente. Para solucionar este problema, adhiera un pedazo de madera a el umbral.

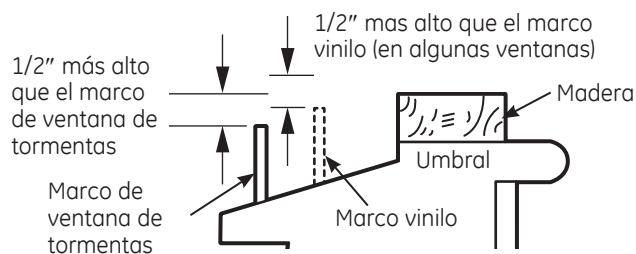
### PEDAZOS DE MADERA

**ANCHO:** 2"

**LONGITUD:** Lo suficientemente largo como para ajustar en el interior del marco de la ventana.

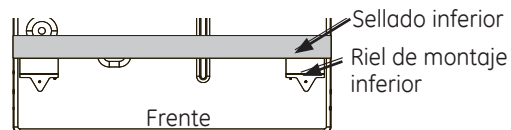
**GRUESO:** Para determinar el grosor, coloque un pedazo de madera en el umbral para hacerla 1/2" más alta que la parte superior del marco de la ventana de tormentas o del marco vinilo.

Péguelo firmemente con clavos o con tornillos proporcionados por el instalador.

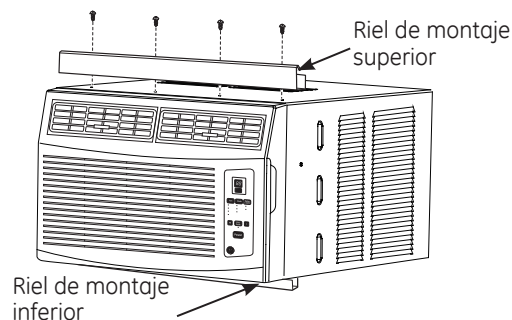


## 3 PREPARE EL ACONDICIONADOR DE AIRE

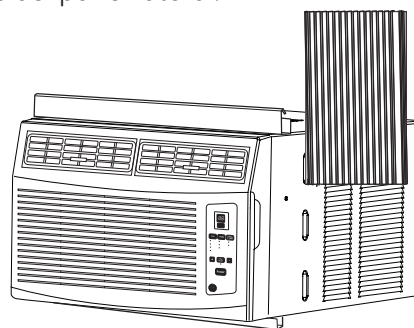
- A** Instale la junta del riel de montaje superior en la cara inferior del riel de montaje superior, de modo que quede ajustada entre el riel y la parte superior de la unidad. Retire el adhesivo embalado de la junta del riel de montaje superior y adhiera el mismo sobre la pieza, mientras alinea los agujeros.
- B** Retire el apoyo del sellado indrior. Coloque el lado adhesivo del sellador hacia abajo, en la parte inferior del acondicionador de aire, detrás del riel de montaje inferior.



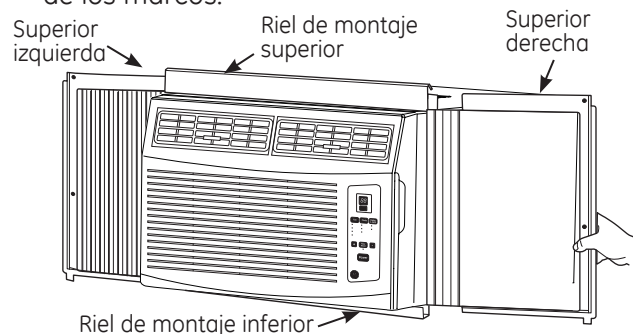
- C** Instale el riel de montaje superior con 4 tornillos Tipo A desde la parte exterior de la caja.



- D** Deslice los paneles de la cortina lateral en los rieles del panel lateral.



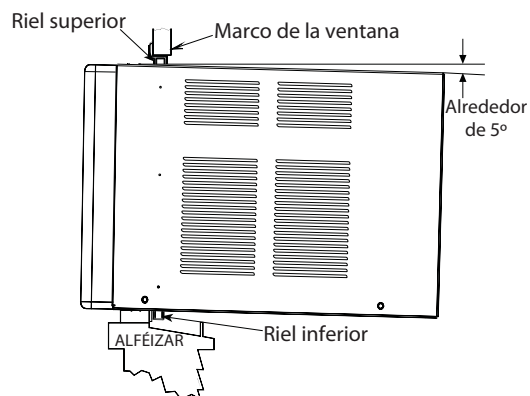
- E** Deslice los marcos de las cortinas laterales izquierda y derecha en el riel de montaje superior e inferior. Asegúrese de que las cortinas laterales coincidan sobre los costados de los marcos.



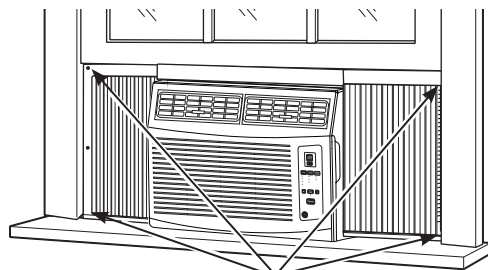
# Instrucciones de instalación

## 4 INSTALE EL ACONDICIONADOR DE AIRE EN LA VENTANA

- A Marque el centro de la ventana. Coloque el acondicionador de aire en la ventana de modo que se encuentre centrado. Coloque el acondicionador de aire de modo que el extremo frontal del riel de montaje inferior se encuentre contra el extremo trasero del alféizar.
- B Baje la ventana de modo que el extremo frontal del montaje superior se encuentre delante de la ventana. Asegúrese de que el acondicionador de aire esté nivelado o apenas inclinado hacia el exterior.



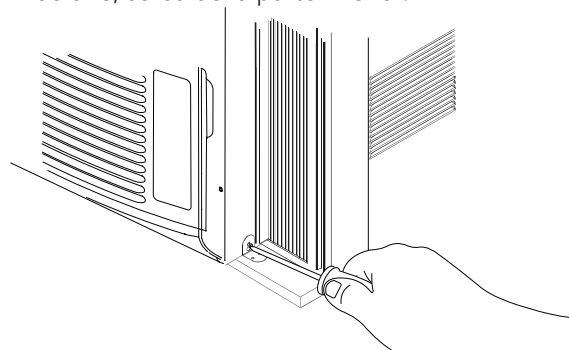
- C Extienda los paneles de la cortina hasta que llenen la ventana. Marque la ubicación de los agujeros en cada esquina. Use el taladro y una broca de 1/8" para taladrar agujeros piloto. Use 4 tornillos tipo B para asegurar los paneles laterales en sus lugares correspondientes.



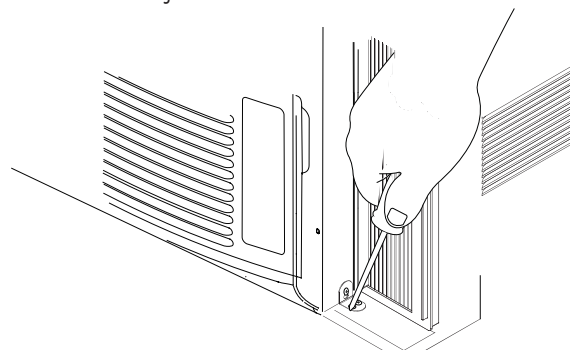
Tipo B tornillos

## 5 ASEGURE EL ACONDICIONADOR DE AIRE

- A Afloje el tornillo del lado derecho del acondicionador de aire, cerca de la parte inferior.



- B Deslice el soporte lateral sobre el tornillo, de modo que el soporte esté descansando sobre el alféizar de la ventana. Ajuste el tornillo.



- C Use una broca de 1/8" para taladrar un agujero inicial en el alféizar de la ventana, a través de los agujeros del soporte lateral. Use dos tornillos tipo B para unir el soporte lateral al alféizar de la ventana.
- D Repita la instalación del soporte lateral en el lateral izquierdo.



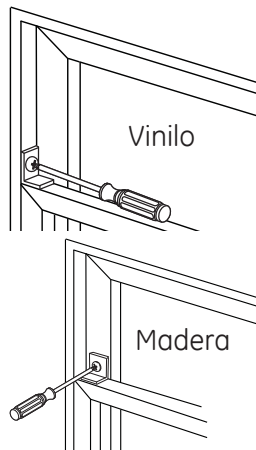
# Instrucciones de instalación

## 6 INSTALE EL SOPORTE Y LA JUNTA DE GOMAESPUMA DE LA PARTE SUPERIOR DE LA VENTANA

Use un tornillo tipo B para instalar el soporte de bloqueo arriba de la parte inferior de la ventana.

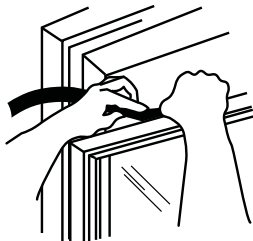
### A **PRECAUCIÓN:**

Para evitar la rotura de vidrios o daños sobre las ventanas, sobre vinilo o ventanas construidas de manera similar, adjunte el soporte de bloqueo de la ventana a la jamba lateral de la ventana con un tornillo Tipo B.



B Corte la junta de gomaespuma superior de la ventana del mismo ancho que la ventana.

C Coloque la gomaespuma entre el vidrio y la ventana para evitar el ingreso de aire e insectos a la habitación.



NOTA: Si la junta provista no se ajusta a su ventana, obtenga el material apropiado en forma local para contar con un sellado correcto en la instalación.

# Solucionar problemas.

Problema	Causas posibles	Qué hacer
El acondicionador de aire no enciende	El acondicionador de aire está desconectado.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cerciórese de que el acondicionador de aire está enchufado totalmente en el tomacorriente.</li> </ul>
	El fusible se disparó / el cortacircuitos se disparó.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Inspeccione los fusibles / caja de interruptores de la casa y reemplace cualquier fusible o reajuste el interruptor.</li> </ul>
	Interrupción en el suministro eléctrico.	<ul style="list-style-type: none"> <li>La unidad se reiniciará automáticamente con la configuración utilizada por última vez luego de reestablecer la electricidad.</li> <li>Existe un retraso de tiempo por protección (de aproximadamente 3 minutos) para evitar la desconexión por sobrecarga del compresor. Por esta razón, es posible que la unidad no comience a enfriar de forma normal hasta transcurridos 3 minutos desde que volvió a encenderse.</li> </ul>
	El dispositivo de interrupción de corriente se ha activado.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Presione el botón <b>RESET</b> ubicado en el cable de alimentación.</li> <li>Si el botón <b>RESET</b> no se mantiene en su lugar, no utilice más el acondicionador de aire y comuníquese con un técnico calificado.</li> </ul>
El acondicionador de aire no enfría como debería	El flujo de aire está restringido.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cerciórese de que no existe ninguna cortina, persiana o mueble bloqueando el frente del acondicionador de aire.</li> </ul>
	El control de temperatura no está ajustado apropiadamente.	<ul style="list-style-type: none"> <li>En los modelos con botones, gire la temperatura a un número mayor.</li> </ul>
	El filtro de aire está sucio.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Limpie el filtro cada 30 días por lo menos. Ver la sección de <i>Cuidado y limpieza</i>.</li> </ul>
	La habitación podría haber estado caliente.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cuando el acondicionador de aire se enciende, usted necesita darle tiempo para que enfríe la habitación.</li> </ul>
	El aire frío se está escapando.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cerciórese de que los registros de la calefacción no están abiertos y se encuentran retornando el aire frío.</li> </ul>
Las bobinas de enfriamiento se congelaron.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ver "<b>Acondicionador de aire congelándose</b>" más adelante.</li> </ul>	
El acondicionador de aire se está congelando	El hielo bloquea el flujo de aire hacia el acondicionador de aire evitando que se enfríe la habitación.	<ul style="list-style-type: none"> <li>En modelos con los botones de control, coloque el control de modo en <b>High Fan (Ventilador Alto)</b> ó <b>High Cool (Frío Alto)</b> con la temperatura en <b>1</b> ó <b>2</b>.</li> </ul>
Hay agua goteando afuera	Tiempo húmedo y caliente.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Esto es normal.</li> </ul>
Hay agua goteando en el interior de la habitación	El acondicionador de aire no está inclinado hacia afuera.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Para drenar el agua apropiadamente, cerciórese de que el acondicionador de aire está inclinado ligeramente desde el frente hacia atrás.</li> </ul>
Se acumula agua en la bandeja	La humedad removida del aire y se drena hasta la bandeja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Esto es normal por un corto período en áreas con poca humedad; normal por un período de tiempo más postergado en áreas más húmedas.</li> </ul>

## Sonidos de operación normales

- Quizás escuche un sonido metálico causado por el agua tomada y tirada contra el condensador en los días lluviosos o cuando la humedad es alta. Esta característica de diseño ayuda a remover la humedad y mejora la eficiencia.
- Quizás escuche que el termostato hace clic cuando el compresor hace ciclo entre encendido y apagado.
- El agua se acumula en la bandeja durante días lluviosos o con mucha humedad. El agua podría derramarse y gotear desde el lado externo de la unidad.
- El ventilador podría funcionar aun si el compresor no lo hace.

# Garantía de su acondicionador de aire—garantía limitada de un año.



Todos los servicios de garantía los proporcionan nuestros Centros de Reparación de Fábrica o nuestros técnicos Customer Care® autorizados. Para concertar una cita de reparación, en línea, 24 horas al día, visítenos al [ge.com](http://ge.com), o llame al 800.GE.CARES (800.432.2737). Cuando llame para solicitar servicio, por favor tenga a mano el número de serie y el número de modelo.

Grape aquí su recibo. Se requiere facilitar prueba de la fecha de compra original para obtener un servicio bajo la garantía.

## Por el período de: **GE reemplazará:**

### Un año

A partir de la fecha de la compra original

**Cualquier parte** del acondicionador de aire que falle debido a defectos en los materiales o en la fabricación. Durante esta **garantía limitada de un año**, GE también proporcionará, **sin costo alguno**, toda la mano de obra y el servicio relacionado—para reemplazar partes defectuosas.

## Lo que no está cubierto:

- Viajes de servicio a su casa para mostrarle cómo funciona el equipo.
- Instalación o entrega inapropiada, o mantenimiento impropio. Si usted tiene un problema durante la instalación, o si su acondicionador de aire no tiene la capacidad de enfriamiento que usted necesita, póngase en contacto con nuestro distribuidor o instalador. Usted es responsable de proporcionar las facilidades de conexión eléctrica necesarias.
- Fallo del producto resultante de modificaciones al producto o debido a uso irrazonable incluyendo no proporcionar mantenimiento razonable y necesario.
- En locales comerciales, la mano de obra necesaria para retirar la unidad hacia un lugar para revisión por parte de un técnico individual.
- Reemplazo de fusibles de la casa o reajuste del sistema de circuitos.
- Fallos debido a la corrosión en modelos que no están protegidos contra la corrosión.
- Daño al producto causado por voltaje inapropiado hacia el equipo, accidentes, incendios, inundaciones o actos de la naturaleza de fuerza mayor.
- Daños incidentales o consecuenciales causados por defectos posibles con este acondicionador de aire.
- Daños después de la entrega.

**EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS—Su único y exclusivo derecho es la reparación del producto, tal y como se indica en esta Garantía limitada. Cualquier garantía implícita, incluyendo las garantías implícitas de comerciabilidad o adecuación para un fin determinado, están limitadas a un año o el período de tiempo más breve permitido por la ley.**

Esta garantía se extiende al comprador original y cualquier comprador posterior de productos comprados para uso residencial dentro de Estados Unidos. Si el producto está situado en un área que no dispone de servicio por parte de un proveedor de servicio autorizado de GE, podría tener que hacerse cargo de los costes de envío o bien podría solicitársele que lleve el producto a una centro de servicio de GE autorizado para realizar la reparación. En Alaska, la garantía excluye el costo de envío o las visitas de servicio a su casa.

Algunos estados no permiten la exclusión o las limitaciones de daños incidentales o consecuenciales. Esta garantía da derechos legales específicos, y usted podría tener otros derechos que variarán de estado a estado. Para saber cuáles son sus derechos legales, consulte a la oficina de asuntos del consumidor local o la oficina del Attorney General en su localidad.

## Apoyo al consumidor.

---



### Página Web de GE Appliances

**GEAppliances.com**

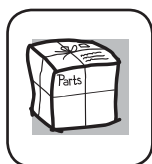
¿Tiene alguna pregunta sobre su electrodoméstico? ¡Pruebe la página Web de GE Appliances, cualquier día del año! Para mayor conveniencia y servicio más rápido, ya puede descargar los Manuales de los Propietarios, pedir piezas o incluso hacer una cita en línea para que vengan a realizar una reparación.



### Real Life Design Studio (Estudio de diseño para la vida real)

**GEAppliances.com**

GE apoya el concepto de Diseño Universal—productos, servicios y ambientes que pueden usar gente de todas las edades, tamaños y capacidades. Reconocemos la necesidad de diseñar para una gran gama de habilidades y dificultades físicas y mentales. Para más detalles sobre las aplicaciones de GE Diseño Universal, incluyendo ideas de diseño para la cocina para personas con discapacidades, mire nuestra página Web hoy mismo. Para personas con dificultades auditivas, favor de llamar al 800.TDD.GEAC (800.833.4322).



### Piezas y accesorios

**GEAppliances.com**

Aquellos individuos con la calificación necesaria para reparar sus propios electrodomésticos pueden pedir que se les manden las piezas o accesorios directamente a sus hogares (aceptamos las tarjetas VISA, MasterCard y Discover). Haga su pedido en línea hoy, 24 horas cada día o llamar por teléfono al 800.626.2002 durante horas normales de oficina.

Las instrucciones descritas en este manual cubren los procedimientos a seguir por cualquier usuario. GE no está no apoya que se le proporcione ningún servicio al acondicionador de aire. Vehementemente recomendamos que usted no intente proporcionar servicio al acondicionador de aire usted mismo.



### Póngase en contacto con nosotros

**GEAppliances.com**

Si no está satisfecho con el servicio que recibe de GE, póngase en contacto con nosotros en nuestra página Web indicando todos los detalles así como su número de teléfono o escríbanos a:

General Manager, Customer Relations  
GE Appliances, Appliance Park  
Louisville, KY 40225